

笑顔をつなぐ広報紙

広報ひとよし

2013

8

No.992

夏の観光応援特集第2弾!

5年目の疾走

がんばれ! 人吉の高校生

熱く燃える夏 全国へ

今月のPICK UP !



まち いま あした
人吉の現在と未来を語り合おう！

今年も7月10日の下城本町公民館を皮切りに、「市長と語るひとよしかがやき」づくりトークが始まりました。これは、田中市長が各町内にお邪魔し、市民と直接語りあう場として平成19年から開催しているもの。今年度で6年目、開催する町内も2順目になりました。

この日は、下城本町内から約40人が参加。市長からマニフェストの進捗よく状況や市の財政状況、新市庁舎建設などについて説明があった後、町内の方との意見交換へ。参加者から道路の問題や公民館改修についての質問が出されました。

このほか、17日には西間上町、24日には合ノ原町の公民館でも開催。

「かがやき」づくりトークは8月以降も続き、今年度は計15会場で開催する予定です。



下城本町公民館で町内の方に人吉の財政状況などを説明する田中市長。(上)(下右)熱心に耳を傾ける参加者のみなさん。(下左)

【ひとよし「かがやき、づくりトーク8月の開催予定】
1日(木) 大野町、9日(金) 北願成寺町、20日(火) 上田代町、28日(水) 上原田町
※北願成寺町のみ午前10時30分から開催、そのほかは午後7時から。



人吉温泉観光協会事務局長
中神 寿一さん(中神町段)

なかがみ ひさかず

昭和44年12月27日生まれ。O型。趣味はボクシングやプロレスなど格闘技全般。ボクシングは以前、青少年ホームで講師を務めていたほど。また人力車で市内を案内する九州相良疾風(かぜ)之会の会長や、獅子舞を使った球磨神楽十一番「獅子」の唯一の舞い手など多彩な顔を持つ。現在ダイエットに挑戦中だという中神さん。今年の目標は「婚活です！」。

法 人化して、4年目を迎えた一般社団法人・人吉温泉観光協会。自主独立を目指す大事な年と位置づける今年度、初めて市職員以外からの事務局長として白羽の矢が立った。

23歳の時、東京から地元・人吉へ。飲食関係の仕事をする傍ら、まちづくりに熱心な若者グループとの交流を深める。そのメンバーと手弁当で駆け回り、人吉の話題を詰め込んだ情報誌づくりを経験した。「いろんな人に出会って、人吉を見つめ直すきっかけになった」と中神さん。この活動が人吉のまちづくりの思いを寄せる原点となった。平成21年5月にまちづくりと縁が深い観光に携わるため同協会へ。今年で5年目になる。はち切れんばかりの笑顔と熱い心がトレードマークだ。

「観光は人だ」と言い切る中神さん。「旅先での記憶といえば、おいしいものや美しい風景かもしれない。でも、本当にいつまでも忘れないのは、その土地で出会った人との温かいふれ合いだったりするんです」と力を込める。

だからこそ常々気にかけていることは「人材教育」。その一環として、協会が平成21年度から続けているSLH人吉のお出迎えに、今年初めて夏休み中の球磨工高生にも声をかけた。これも「おもてなしの心を若いときから培ってほしい」との思いからだ。

「人吉の子どもたちのあいさつは、観光客に感動を与えている。大人もこれに続かなきゃ」。目指すのは世界一「人のよか」観光地だ。

03 FACE
人吉温泉観光協会事務局長
中神 寿一さん

04 | 09 夏の観光応援特集第2弾！
5年目の疾走

10 がんばれ！人吉の高校生
11 熱く燃える夏 全国へ

12 世界遺産へ 肥薩線、世界遺産への道一。
／山神第二トンネル

13 熱中症に気をつけましょう

14 話題をおって
15 大村古墳まつり／熊本県消防救助技術大会／九ちゃんクラブ食育講座／「古文書を読んでみよう！」開講式／「元気に省エネ！ひとよしの夏」宣言／夏休みパワーアップ教室／副市長・教育長新任のごあいさつ

16 第60回記念 人吉球磨総合美展作品募集
ふるさと寄附で人吉を応援してください

17 | 19 情報ひろば

20 はい、こちら消費生活センターです
(新コーナー) 波瀾万丈！相良清兵衛伝

21 わが家の愛ドル
ようこそとしょかんへ！

22 市民みんなが使える補助金

23 市長の部屋 ひと好し ちょっといい話
みなさんからのおたより
編集後記

24 Hitoyoshi information / 第59回人吉花
火大会

※次回の広報配布は
8月16日(金)です

奇跡の汽笛

大正11年生まれでありながら、現在も私たちに元気な姿を見せてくれるSL人吉。これまでには、2度の引退から復活を果たした奇跡のドラマがあった。



▲湯前線の川村駅付近を走る現役当時のハチロク。昭和49年撮影(福井弘氏提供)

現役当時、ハチロクは浦上(長崎)、若松(福岡)、吉松(鹿児島)など九州各地の機関区を転々とする。昭和43年から人吉機関区に所属し、湯前線(現くま川鉄道)で活躍し

午後0時13分。人吉駅に煙を吐きながらSL人吉が到着すると、ホームでは甲冑武者らが笑顔で迎える。乗客が降りてくると、人吉駅は一気にぎやかに。SL人吉の運行が始まって5回目の夏休みがやってきた。

矢岳に眠ったハチロク

5年目の疾走

平成21年4月25日。かつて人吉球磨で活躍していたSLが、「人吉」の名を冠し里帰りを果たした。現在、5回目の夏休みシーズン真っただ中。もうもうと煙を吐き、汽笛を響かせ夏の人吉を疾走している。

2度の引退から復活

た。昭和50年に廃車となったが、人吉市が教育的価値を見出し、矢岳駅の人吉市SL展示館に保管。元国鉄機関士で同駅名誉駅長だった故得田徹さんが、復活を信じ毎日車体を磨き続けた。

懸命な手入れのおかげで状態がよくなったハチロクは、昭和63年8月に観光列車「SLあそBOY」として復活。豊肥本線熊本―宮地間を走る。だが、阿蘇の急勾配は大正生まれの老体にこたえた。人間というと背骨に当たる台枠はひずみ、ボイラーは損傷。平成17年には再び引退へ。平成20年、新幹線全線開業に向け観光列車の投入に力を入れていたJR九州は、根強い人気があるハチロクの復活運行を発表する。勾配がゆるやかなこと、球磨川沿いの美しい眺め、終点・人吉の観光地としての魅力。そして終点の駅に必要な転車台も残っている。運行区間は熊本―人吉間に決まった。「SL人吉」というネーミングは、行き先の分かりやすさと漢字が持つ縁起のよさから決められたものだ。

倉工場にはプロジェクトチームが結成された。相手は大正生まれで昭和を駆け抜けた車両。当時の職人の経験と技術が必要とされ、チームには工場OBも呼び寄せられた。ゆがんでいた台枠は新調。解体した約3千点の部品のうち、約千点を造りなおした。本体の修復に約2億5千万円、関連工事を含めた総事業費は約4億円の一大プロジェクトだった。

里帰りからの快走

「100年に一度のチャンス」。SL復活の朗報に人吉は沸いた。駅は風情あふれるデザインに生まれ変わり、SLにちなんださまざまなグッズやメニューも登場。日に日に期待は高まった。

そして平成21年4月25日、肥薩線全線開通100年という節目の年に、ついにハチロクは帰ってきた。沿線各駅では復活を祝うさまざまなイベントが行われ、人吉駅も歓迎ムード一色に。石炭の匂いとともにまちは活気に包まれた。以降、SL人吉は晩秋まで週末や夏休みなどに1日1往復し、1年目の乗車率は94%と快走。2年目以降も乗車率は毎年80%を超え、九州の観光列車の中でも人気はトップクラスだ。SL効果で平成20年に約88万人だった市内の観光客数は、同21年には約113万人に増加。18年ぶりに100万人を突破した。観光関係者や市民有志らによるお出迎え・お見送りが定着してきた。「九州では9本の観光列車が走っています。が、乗客向けのイベントやお出迎えなど、これほどのおもてなしはほかにありません。常連のお客さんもいます。ここまで愛される列車はほかにないのでは」と人吉駅の朝倉駅長は話す。

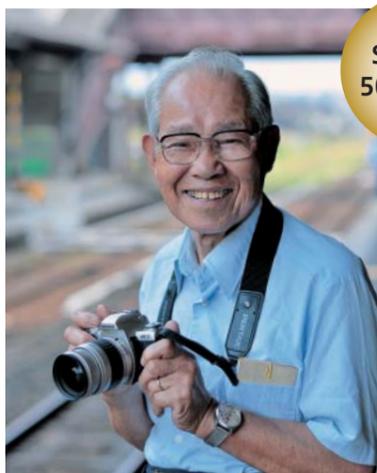


▲運行初日、人吉駅で盛大に行われた出発式。故得田徹氏が一日駅長を務めた

初めてカメラを買ったのは昭和30年。映画館に映写技師として勤めていたころでした。列車が走る姿を写したくてたまらなくて。今でいう「撮り鉄」というやつですね。

ハチロクは湯前線時代から撮っていますが、SL人吉として復活してからは整備されてとてもきれいになった。客車も機関車に合ったレトロなデザインでいいですね。魅力は列車ばかりではありません。100年前の木造駅舎、赤い鉄橋、レンガ造りのトンネルがそのまま残る肥薩線を見るからいい。列車と風景がマッチして、初めて写真が生き返ってくるんです。

私が写真を撮り始めたころは鉄道写真は一般的ではなく、「SLなんか撮って」と言われていました。でも今はSL人吉を撮りに全国からカメラマンが集まっています。地元からはいつでも撮れるので、遠くから来られた方にベストポジションを譲るようにしています。気持ちよく撮ってもらい、次は家族と一緒にSLに乗って人吉に来てほしいです。鉄道写真を撮る人の中には、人が来ると「じゃまだ！」などと大きな声を上げる人もいますが、趣味なんだから楽しく撮らないと。人気とともに、撮影マナーのよさも日本のSLになるといいですね。



SL撮影50年以上！

「撮り鉄」が語るSL人吉の魅力

福井 弘 さん (南泉田町)

PROFILE

昭和30年から肥薩線を中心に鉄道写真を撮り続け、その数約2万枚。写真は貴重な史料としても各所に提供。現在83歳。

SL乗車170回以上！

「乗り鉄」が語るSL人吉の魅力



三隅 理恵 さん (熊本市)

PROFILE

ホテル勤務の傍ら、休日を利用しSL人吉に170回以上乗車。長年のサービス業の経験を生かし、車内では独自の案内も行う。

もともと乗り物が好きで、それが高じて以前は飛行機の客室乗務員をしていました。列車ももちろん大好きですが、SLは格別です。石炭の匂い、汽笛の音、機関車の鼓動とそばで感じる熱……。動輪を見ていると、まるで生きているかのようにです。季節や天気、機関士やお客さんによっても、毎回違う乗車経験ができる。何回乗っても乗り飽きません。

しかし、お客さんの多くはその日が初めての乗車という方です。せっかくだから最大限に楽しんでほしい。状況を見て話しかけ、見所の案内や会話を楽しんでいます。必ず持つていく

くまモンのクッションは、記念撮影の際に持っても良かったり、お子さんとの会話のきっかけにしたり。たまにJRの職員と間違われますが(笑)

お話ししていると、隣へ隣へと会話が広がっていき、車両いっぱい盛り上がることもあります。そうやってお客さん同士が繋がっていくのも魅力。最近では外国からのお客さんが多く、英語でのご案内もします。おかげで外国人の友達が増えました。ほかにも、沿線で手を振られる方など、SL人吉をきっかけに数え切れない出会いがありました。次に乗れる日が、今から楽しみです。



池場さん夫婦 (長野)

SL世代の私たちには、石炭の匂いが懐かしかったです。客室乗務員のサービスもいいですね。



鶴岡さん (東京)

都会暮らしなので、人間本来のリズムに合うようなSLのスローな旅はとても心地良かったです。



佐藤さん親子 (福岡)

近くで見るとちょっと怖かったけど、本物のSLはカッコよかったです！ ぜひまた乗りたいです。

SL人吉に乗ってきました！



■乗務員とのふれあい

停車中の機関士や客室乗務員との会話も楽しみのひとつ。機関士は沿線で待つ人たちに手を振ったり汽笛をならしたりと、サービス精神満点。

■目が離せない車窓

左右に山が迫る日本三急流・球磨川の眺めや、100年前の姿を残した駅舎や鉄橋といった貴重な鉄道遺産など、車窓には大自然と歴史を感じる。



■思わず笑顔になる「手をふれーる」運動

乗客と沿線の人々が手を振りあう「手をふれーる」運動で盛り上がるSL人吉。ラフティングや球磨川下りのお客さんが手を振ってくれることも。



■SL人吉乗車に関する問合せ JR九州案内センター ☎050-3786-1717

人気の理由

九州で唯一の現役SLとして運行するSL人吉は、国内屈指の人気観光列車。全国はもちろん、海外からもファンが乗車するという人気の理由とは。



■設備充実の客車

展望ラウンジ、軽食やオリジナルグッズが購入できるビュッフェ、ミニSLライブラリーなど、高級感あふれる車内は設備も充実。



■客室乗務員によるこまやかなサービス

手作りのマップを配って行う観光案内や車内販売、車内や停車中の記念撮影の手伝いなど、客室乗務員のこまやかなサービスが心地よい。



SL人吉が運んできたもの

SL人吉が運んできたものとは。そして、まちはどう変わったのか。毎日のようにSL人吉のお見送りを続けている人吉温泉観光協会副代表理事の高山さんに話を聞いた。

集客力をどう生かす

課題もあります。乗客の多くが鹿児島や宮崎に流れ、人吉での宿泊につながっていないことです。これを解決するためには、SLが到着してから旅館にチェックインするま



人吉温泉観光協会副代表理事
高山 洋一 さん

SL人吉は大勢の乗客だけでなく、市民の心を一つにし、胸を張って人吉をアピールするふるさとへの誇りを運んできてくれました。

での約3時間の間に楽しめる新たな魅力が必要。市内に集中するお客さんの球磨郡への誘客も課題です。どう滞在させ、回遊させていくか。私たち観光関係者が知恵を絞っていかねばなりません。

運行5年目を迎えた今、こういった風景を当たり前に感じる方もいるかもしれません。しかし、このような人気観光列車が走るといことは、本当にありがたいこと。これから先もずっとSLが走り続けてくれるように、乗ってこられる方を心からのおもてなしで迎えたいですね。

SLが来てから、人吉の風景は変わりました。田園風景の中を、SLが煙を吐き、汽笛を鳴らして走っていく。人吉のまちが、ぐっと情緒豊かになりました。人吉がもつと都会的な街並みであればこうはいきません。これからも汽笛が似合うまちとして、古きよき街並みは残していきたいものです。

夏休み中の今、多くの観光客が人吉を訪れています。SLが通れば元気に手を振り、道を尋ねられたら笑顔で教える。撮影を頼まれたら、快くシャッターを押す。地元の人との何気ないふれあひも、観光客にとっては心に残るものです。さあ、あなたも笑顔で「ようこそ人吉へ！」

一体となった市民

SL人吉の運行が始まって5年目を迎えました。運行日には観光関係者がお出迎え・お見送りをしていますが、特に運行初日、4月25日の「SL記念日」、連休や夏休みシーズン、運行最終日などには大勢の観光関係者が一堂に会し、乗客をお出迎えします。SL運行に合わせ、行政と市民が一体となって企画する「じゅぐりつと博覧会」も始まりました。仮装やパフォーマンスでSLを盛り上げてく

汽笛が似合うまち人吉

SLが来てから、人吉の風景は変わりました。田園風景の中を、SLが煙を吐き、汽笛を鳴らして走っていく。人吉のまちが、ぐっと情緒豊かになりました。人吉がもつと都会的な街並みであればこうはいきません。これからも汽笛が似合うまちとして、古きよき街並みは残していきたいものです。

運行5年目を迎えた今、こういった風景を当たり前に感じる方もいるかもしれません。しかし、このような人気観光列車が走るといことは、本当にありがたいこと。これから先もずっとSLが走り続けてくれるように、乗ってこられる方を心からのおもてなしで迎えたいですね。



さがらやあゆま
相良屋結馬

人吉温泉観光協会の人力車無料体験乗車を担当。SL到着時には駅前にスタンバイし、乗車体験を案内する。人力車を引くだけでなく、記念撮影に応じたり観光案内をしたりとイクメン車夫は大忙し。



人吉球磨カッパ捜索隊事務局が目撃情報を募集しているカッパたち。最近ではSL人吉を見学しようと、たびたび人吉駅に出没しているらしい。(目撃情報の投稿については17ページをご覧ください)

カッパ



SLおもてなし隊

SL人吉が水曜以外毎日運行する夏休み。人吉駅には観光関係者や市民有志が集まり、お出迎えやお見送り、観光案内や記念撮影に大活躍だ。



球磨工業高校生

「地元の高校として地域貢献を！」と、今年から夏休み中のお出迎えに参戦。生徒会とサッカー部のメンバーが交代で出陣し、若さあふれる笑顔で記念撮影に応じる。たまたま先生が参加することも。



人吉鉄道観光案内人会

SL人吉運行を機に結成された同会は、元機関士・駅長・車掌など国鉄OBを中心とした21人の鉄道のプロ集団。機関車や転車台をはじめとする駅周辺の鉄道産業遺産などを案内してくれる。

しょうぶとよみ
菖蒲 豊實さん

「べんとーう！ くりめーし！」観光列車の到着・出発時にホームに現れ、駅弁の立ち売りを行う菖蒲さん。今では珍しいその姿に、国内のみならず世界中から取材やファンが訪れるほどの有名人。



クリーニング店を営む傍ら、日曜日ごとに人吉駅で武者パフォーマンスを披露する「せんげつたにへい」こと谷口博紀さん。時代劇などを見て動きを研究し、衣装も手作りするというこだわりよう。

せんげつたにへい



線香屋の定吉

ボランティアで観光案内を行う「線香屋の定吉」こと住吉則昭さん。拍子木を打ち鳴らしてSLを出迎え、からくり時計の前では音頭を取って盛り上げる。レトロな自転車には観光パンフレットが満載。



とねり
人吉舎人隊

市役所の若手職員有志で結成された「人吉舎人隊」。SL到着時間が近づくると市役所を飛び出し、りりしい甲冑武者に変身。全体の奉仕者としての使命と責任を心に刻み、乗客を笑顔で迎え討つ。





JUDO

球磨工業高校柔道部 66kg級 **Kyousuke Ishita**
井下 恭介くん (西間下町)

「強くなりたい」。井下くんが小学1年で柔道を始めたきっかけは、男なら誰しも一度は思うシンプルな理由からだった。県大会は今までの階級から1つ上げた「66kg級」に初エントリー。落ち着いた試合運びでトーナメント5試合を勝ち抜き、球磨工高柔道部初のインターハイ出場を決めた。熊本県の高校柔道では、いわゆる強豪校以外の選手が全国大会に進むのは異例中の異例。信条とする「感性を大事にする柔道」で勝負どころを見極め、全国ベスト8以上を目指す。

【柔道】8/7～11 福岡市で開催

【登山】8/2～6 竹田市で開催

MOUNTAINEERING

Masaki Fujimoto 人吉高校山岳部
藤本 昌希くん (願成寺町)

登山は、4人一組で山登りの技術と知識などの総合点を競う体力と知力、そして何よりチームワークが重要な競技。藤本くんは山岳部唯一の3年生で、下級生部員からの信頼は厚い。今年は人吉城跡での階段ダッシュなど例年以上に体力強化に励んだ。その成果もあり、県大会では全国大会常連校・熊本の12連覇を阻止。うれしい全国初出場を決めた。

全国大会は、3日間で3つの山に登る長丁場。信頼を寄せる2年生部員3人と一緒に最後まで歩き切れば、自ずと結果は付いてくる。目指すは90点以上での上位進出だ。

【体操競技】7/28～30 佐賀市で開催



GYMNASTICS

南陵高校体操競技部 **Syusuke Kinoshita**
木下 修輔くん (下原田町西門)

体操をしていた兄のかっこいい後ろ姿にあこがれて、中学1年から体操の道を歩み始めた。県大会では個人総合6位入賞を果たし、初めて全国への切符を獲得。ジュニア時代の経験がない彼が全国大会出場を決めることができたのは、ひとえにセンスと努力のたまものだ。跳躍力には自信があるという木下くんが得意な種目は床。高いジャンプと華麗なひねりは県内トップクラス。凛とした視線の先に見えるのは、全国というひのき舞台での自己最高の演技のみ。



前左が藤本くん。メンバーは西貴洋くん(前右)、椎葉浩貴(こうき)くん(後左)、東章太郎くん(後右)。

がんばれ！人吉の高校生

熱く燃える夏 全国へ

7月28日から8月20日まで大分・福岡・佐賀・長崎の4県で開催中の全国高等学校総合体育大会(インターハイ)に、人吉市に住む6人の高校3年生が挑戦する。彼らに高校生活最後の夏に向けての意気込みを聞いた。

SHOT-PUT

Rinki Uemura 球磨工業高校陸上部 砲丸投げ
上村 倫生くん (西間上町)

もともとは短距離選手だったが、中学2年のときに体格の良さを買われて砲丸投げの選手へ。最初は全然遠くに飛ばせなかった鉄球。だが、中学3年になると飛躍的にその距離が伸びる。いつのまにか砲丸投げに夢中になっていった。県大会4位、南九州大会6位と勝ち進み悲願のインターハイ出場。しかし、今年のインターハイ出場選手の中では地区大会記録が最下位だとくやしがる上村くん。目標は自己ベストの更新となる14m。思い描く「完璧なフォーム」を身につけ、全国の猛者に挑む。



【陸上競技】7/30～8/3 大分市で開催



KAYAK SINGLES

球磨工業高校カヌー部 カヤックシングル
永田 春佳さん (上永野町) **Haruka Nagata**

全国屈指の強豪・球磨工高カヌー部で唯一の女子部員として練習に励む永田さん。昨年は1年上の先輩と組んでカヤックペアでインターハイに出場した。しかし今年は単身での全国挑戦。練習中は女子1人で寂しいと思うこともあった。しかし、自分より体力が上の男子部員との練習で鍛えたパドルさばきと自他ともに認める負けん気の強さで、県大会では自己ベストタイムを記録し優勝。粘り強いラストスパートを武器に、同じく全国大会出場を決めている同高男子部員と金色のメダル獲得を目指す。

【カヌー】7/31～8/4 豊後高田市で開催



左が佐野くん。右はパートナーの豊永理人(まさと)くん

KAYAK PAIRS

人吉高校カヌー部 カヤックペア
Hikaru Sano 佐野 光くん (鬼木町)

インターハイ選手だった兄の後を追うようにカヌーを始めた佐野くん。県大会決勝では、水保高の2年生チームの猛追撃を粘り抜いてかわし、見事1位でフィニッシュ。念願のインターハイ出場を決めた。パートナーの豊永くん(あさざり町)とは1年生の時からペアを組む。けんかもするが、ここぞというときのチームワークは抜群だ。自慢のスタートダッシュに県大会で見た後半の粘りを加え、インターハイでは200m、500m両方で決勝進出を目指す。

熱中症予防には 「水分補給」と「暑さ対策」が大切です

7～8月は熱中症の発生がピークになります。熱中症の予防には、「水分補給」と「暑さを避けること」が大切です。特に、乳幼児や高齢者、障がい者の方については、周りが協力して注意深く見守るようにしましょう。また、節電を意識するあまり健康を害することのないよう、適度に扇風機やエアコンを使って温度調節をするように心がけましょう。

高齢者の方は特に注意が必要です！

- ▶ 熱中症患者のおよそ半数は高齢者（65歳以上）です。高齢者は暑さや水分不足に対する感覚機能が低下しています。また、暑さに対する体の調整機能も低下しています。
- ▶ のどの渇きを感じていなくてもこまめに水分を補給し、暑さを感じなくても扇風機やエアコンを使って温度調整をするように心がけましょう。

涼み処、始めました。

外出中に暑さを感じたら
下記の施設へお気軽にお立ち寄りください。
(9月27日(金)まで)

- | | |
|----------|---------|
| ひとよしの涼み処 | |
| 市役所 | 市役所別館 |
| 保健センター | 各校区コミセン |
| カルチャーパレス | スポーツパレス |
| 老人福祉センター | 老人趣味の家 |
| 総合福祉センター | 九ちゃんクラブ |

問合せ 市保健センター健康増進係
(☎24-8010)

このポスターが目印です。

涼み処

夏の暑さをしのぐため
この施設を「涼み処」
としてご利用ください。

熱中症予防には
「水分補給」と「暑さ対策」
が大切です。

ひと涼みしよ
熱中症予防 声かけプロジェクト

人吉市

世界遺産へ

肥薩線、世界遺産への道一。

vol.13
山神第二トンネル

地域の宝・肥薩線の世界へ。
100年の歴史を持つ肥薩線の鉄道遺産を紹介します。



**鉄道史に残る大事故
山神第二トンネルの悲劇**

太平洋戦争が終結した直後の昭和20年8月22日。肥薩線で鉄道史に残る悲しい事故が発生しました。真幸駅と吉松駅間にある山神第二トンネル（石造で内部はレンガを使用、全長617.7m、明治42年完成）内で、蒸気機関車D512両に引張られた人吉方面行き超満員列車が急停車。このトンネルは、吉松側から人吉側にかけて上り勾配で内部はS字型のカーブを描くため、当時「魔のトンネル」といわれていました。列車は黒煙と蒸気の充満するトンネル内で立ち往生。その場を逃れようと列車から降りた乗客が暗いトンネル内を出口に向かって歩いていたところ、バックしてきた列車にひかれ、56人もの方が亡くなったのです。乗客は、戦争のために全国から鹿児島や宮崎に集まっていた人たちが、終戦を機に家族が待つふるさとへ帰ろうとしていた大勢の復員兵でした。

この事故の犠牲者を追悼するため、翌年から毎年、事故が起きた日に地域住民を中心



▶ 犠牲者を弔い、事故を後世に伝える慰霊碑

に慰霊行事が行われていました。その後、昭和38年には山神第二トンネルの真幸側にコンクリート製の慰霊碑が建立。現在は、平成10年に建て替えられた黒御影石製の慰霊碑が現地にたたずんでいます。

当時このような大事故となった原因としては、①鹿児島本線や日豊本線が寸断され、復員兵にとっては肥薩線が唯一の交通手段となり、列車は満員で客車の屋根まで乗客が乗っていた状態であったこと、②終戦直後で質の悪い石炭を使用していたうえ、機関車の整備が行き届いていなかったこと、③トンネルの中が狭くて退避場所も少なく照明も無かったことなどが考えられます。

戦後の混乱期に実際に肥薩線で起きた、忘れてはならない歴史の1ページです。

苦手を克服 勉強大好き！ 夏休みパワーアップ教室



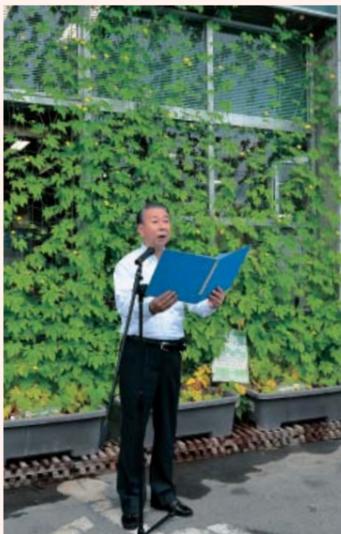
高校生の先生とミスしたところをチェック！

市内の小学3年生を対象にした「夏休みパワーアップ教室」が7月22～30日に開講されました。夏休み期間に1年生からの国語と算数の復習に取り組み、子どもが苦手意識を克服し、子どもたちに勉強を好きになってもらうことが目的です。

教える先生は、元教師や保護者のほか、球磨工業高校や南陵高校の生徒たち。子どもたちは市教育委員会がつくったプリントに取り組み、1枚ができれば、さらに先生にマルを付けてもらい、まちがった箇所の解説に耳を傾けていました。

知恵を絞って夏を乗り切る 「元気に省エネ!ひとよしの夏」宣言

夏本番に向けて市民の皆さんに省エネを呼びかけようと、7月1日に市は「元気に省エネ!ひとよしの夏」宣言を行いました。



宣言書を読み上げる田中市長

まずは田中市長が、市役所玄関前で取り組んでいるグリーンカーテンの前で「ゴーヤを収穫し、ゴーヤとキクラゲを使った料理を試食。マイクの前で「私たちはすだれ、よしず、打ち水、グリーンカーテンなど、涼しい工夫をします」などと宣言し、環境課の職員が省エネの啓発チラシを配布しました。収穫したゴーヤは、9月まで市役所玄関に入ってすぐの受付で来庁者に配布しています。

訓練重ねた救助の技競う 熊本県消防救助技術大会



タイムと安全・確実な救助法を競う隊員たち

消防隊員の安全確実な救助技術の確立を目的に、第39回熊本県消防救助技術大会(水上の部)が7月3日に市民プールで開催されました。

大会には、県下13の消防本部から、日頃の訓練で真っ黒に日焼けした247人の隊員が出場。障害物を突破しながら水中のリングを探す「複合検索」や、浮輪に要救助者をつかまらせて救助する「溺者救助」など、7種目で訓練の成果を披露しました。上位入賞の隊員は、8月22日に広島市で開催される全国大会に出場します。

古墳をバックに幽玄な舞 大村古墳まつり



この日のために練習した古墳踊りを披露

国指定史跡の大村横穴群がある城本公園で7月20日に大村古墳まつりが開かれ、地域住民らが古墳に眠る先祖の霊を慰め、生きていることへ感謝の気持ちを新たにしました。

死者を弔うための「五色の幡行列」が大悲坂を下り、会場に到着すると祭りが開会。古代人の衣装に身を包んだ子どもたちと女性部による名物の古墳踊りが披露されました。実行委員会の城本会長は「各地の祭りでも子どもが減る中、この祭りは毎年増えている。この文化を傳承していきたい」と話していました。

人吉市副市長

坂崎 博憲



副市長に就任いたしましたし、ふるさと人吉のために働く機会をいただき、大変光栄に存じます。身が引き締まる思いで、日々勤めているところです。市長はじめ職員や、地域の方々の信頼をいただき、人吉市と市民の皆さまのために全力で努めたいと思います。

田中市長が言われる「市民みんなが健康で笑顔で暮らせるまち」の実現が第一です。地域経済の活性化と雇用の確保、少子高齢化対策などさまざまな課題はありますが、任んでよかったと思える町の実現に努力してまいります。今後ともよろしくお願いたします。

副市長・教育長 新任のごあいさつ



人吉市教育長
末次 美代

職責の重さに身の引き締まる思いです。と同時に美しい自然がいっぱいのわがふるさと人吉市で、また仕事ができる幸せを感じています。職員と知恵を出し合い、チームでスピード感を持って職務を遂行し、人吉市に少しでも恩返しできればと思います。

特に、現場主義で人との関わりを大事にしながら、学校を含めた関係者の皆さまと信頼関係を構築し、「元気いっぱい、笑顔いっぱい」をモットーに市の教育行政の充実と振興のために一杯努力してまいります。どうぞよろしくお願いたします。

解説の達成感を目指して 「古文書を読んでみよう！」開講式



古文書解説に挑戦する受講生ら

郡市在住の歴史研究者を講師に迎えた初心者向けの古文書学習会「古文書を読んでみよう！」が7月10日に開講しました。これは平成23年から始まった市民歴史学習支援事業で、講師はボランティア、講座の運営は受講生が自主的に行うものです。

人吉城歴史館研修室で開かれた初回の講座には、歴史好きの市民約30人が参加。相良古文書研究会の小郷規征さんを講師に、古文書のコピーを使ってどんなことが書いてあるのかを学びました。講座は来年3月まで、合計16日開催予定です。

ほ乳びんからスプーンへ 九ちゃんクラブ食育講座



子どもに離乳食を食べさせるお母さん

子育て支援団体「九ちゃんクラブふれあい広場」の食育講座が6月28日に保健センターで開催されました。

講座には17組の親子が参加。熊本県栄養士会人吉支部の地内さんから、お乳から離乳食への移行の仕方や離乳食がなぜ必要なのかの説明があった後、実際に離乳食を試食しました。

この日出された離乳食は、つぶしがゆや野菜のスープ、ひじきのツナあえなど。お母さんは子どもに食べさせた後、自分も試食。真剣な表情で離乳食の味付けなどを確認していました。

情報ひろば

あなたの暮らしに役立つ情報をお届けします

市役所(代表) ☎22-2111
 カルチャーパレス ☎24-3311 スポーツパレス ☎22-1688 水道局 ☎22-5497
 保健センター ☎24-8420 石野公園 ☎22-6700 人吉城歴史館 ☎22-2324

毎年8月は「児童扶養手当現況届」の提出月です。対象者には市福祉課から提出書類を郵送しますので、8月30日(金)までに現況届を提出してください。提出がない場合は8月以降の支給が差し止められます。また、現況届を2年間提出しない場合は受給資格がなくなりますのでご注意ください。

児童扶養手当の現況届を提出してください

国民年金保険料の納付は、納め忘れがない「口座振替」が便利です。さらに保険料を当月末に口座振替する「早割り」や6カ月分をまとめて口座振替する「前納」を利用すると、保険料が割り引きされてお得です。詳しくはお問い合わせください。

国民年金保険料の納付は「口座振替」が便利でお得

お知らせ

INFORMATION

8月分の児童扶養手当は8月9日(金)に振り込みます。なお、昨年度の現況届を提出していない方などには支払いができません。至急、手続きをしてください。

茂ヶ野水源水源地 水の恵みに感謝!

茂ヶ野水源水源地(大野町)は、昭和32年10月に本市最初の水道として給水を開始した水源です。古仏頂・井ノ口水源とともに本市の重要な水源であり、総配水量の約50%を賄っています。その由来は古く、京都醍醐寺と関連した茂ヶ野修験道による精神の鍛練などを行う修行場でした。また相良藩主の武運長久、子孫繁栄、領中安全を祈願し、家内安全、五穀豊熟、万民豊楽を祈った水源でもありました。

茂ヶ野水源水源地 水の恵みに感謝!

毎年8月1日は「水の日」、8月1日〜7日は「水の週間」となっています。茂ヶ野水源では日頃の水の恵みに感謝するため、水源祭(神事のみ)を8月3日(土)午前10時から開催します。



カッパ 目撃情報大募集!

検索期限 **8月31日(土)**

人吉球磨に出没するカッパたちの目撃情報を投稿して、豪華賞品を手に入れよう!

ホーム
 ページ

問合せ
 人吉球磨カッパ搜索隊事務局
 ☎24-4113 (球磨地域振興局内)
 ひとよし・くま旬夏秋冬キャンペーン実行委員会
 ☎22-2111 内線5143 (市観光振興課内)

第60回記念 人吉球磨総合美展 作品募集

部門 絵画・デザイン・彫刻・書道・工芸・写真の各部門
 申込方法 カルチャーパレスに置いてある備え付けの申込用紙に記入し、作品と一緒にスポーツパレスにお持ちください。
 なお、申込用紙は受付当日会場で記入することもできます。
 作品受付 10月12日(土)・13日(日)の午前9時~午後5時(13日は午後3時まで)
 そのほか 詳しい要項・申込用紙などが必要な方は、下記事務局までお問い合わせください。
 なお、過去3年以内に出品された方については要項・申込用紙を郵送しています。
 展示期間 10月19日(土)~24日(木) ※厳正な審査を行い、入賞、入選作品を展示します。
 展示場所 スポーツパレス大アリーナ
 問合せ 人吉球磨総合美展運営委員会事務局(市市民文化課内)
 ☎24-3311 FAX 24-3519 〒868-0015 人吉市下城本町1578-1

子どもたちのポケットに夢がいっぱい、そんな笑顔を忘れない古都人吉 ふるさと寄附で人吉を応援してください!

今までに854万円のご支援をいただいています

ふるさと納税制度が始まって以来、多くの方から貴重な寄附をいただいています。いただきました寄附金は、寄附された方が希望されるまちづくり事業のために有効に活用させていただきます。
 ※平成25年中に寄附をされた場合は、確定申告されることで今年分の所得税の控除と次年度の住民税から控除を受けることができます。
 ※寄附の用途は下表の6つの項目から選ぶことができます。
 申込・問合せ 市税務課諸税係(☎22-2111 内線1173)

寄附状況 (平成25年3月31日現在)

事業区分	寄附金額
1 ふるさとの自然環境及び地域景観を保全・活用するための事業	44万9千円
2 将来の地域を担う子どもたちを応援する事業	191万5千円
3 地域で支え合う健康・福祉のまちづくりのための事業	60万円
4 歴史や文化資源を保存・活用するための事業	62万円
5 観光振興の充実など活力に満ちたまちづくりのための事業	128万円
6 その他目的達成のために市長が必要と認める事業	368万3,700円
合計	854万7,700円

コンセントやプラグの点検をしていますか？

1. プラグの裏面を確認し、ホコリがたまっているか確認する。
2. プラグの裏面にホコリがたまっていると、火災の原因になります。
3. プラグの裏面にホコリがたまっていると、火災の原因になります。
4. プラグの裏面にホコリがたまっていると、火災の原因になります。

冷蔵庫や洗濯機などのプラグをコンセントに挿し込んだままになっていませんか？
 長期間挿し込んだままにしていると、すきまにはホコリがたまり、そこに湿気が加わると火災につながる可能性があります。(トラッキング現象といいます)
 挿し込んだままのプラグは1年に1回は点検、清掃して安全に使いましょう。

九州電気保安協会

ホコリとコンセント トラッキングによる出火

広島、長崎に原爆が投下されて今年で68年目を迎えます。戦没者、原爆死没者のご冥福と世界恒久平和の実現を祈念し、ご家庭や職場で1分間の黙とうをお願いします。

日時 8月6日(火)午前8時15分

平和を祈り黙とうを

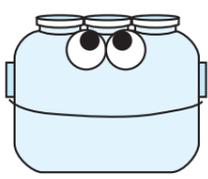
広島、長崎に原爆が投下されて今年で68年目を迎えます。戦没者、原爆死没者のご冥福と世界恒久平和の実現を祈念し、ご家庭や職場で1分間の黙とうをお願いします。

日時 8月6日(火)午前8時15分

浄化槽の設置で 快適な生活環境を

市では、河川の水質を守り快適な生活をしていただくため、補助制度を設けて浄化槽の設置普及を図っています。河川の水質を悪化させる大きな要因の1つが、炊事、洗濯、風呂などで使われた生活雑排水です。浄化槽は、家庭から出される全ての汚水を浄化し放流するため河川にやさしく、また、尿と生活雑排水を併せて処理する浄化槽のため、し尿のみを処理する単独処理浄化槽と比べて河川へ流す汚れの量を約8分の1に減らします。

問合せ 市下水道課



「人吉市教育振興基本計画」を策定しました

平成25年度～28年度の4カ年の教育の基本理念や目標を明確にし、それを具体化する

募集

ための「人吉市教育振興基本計画」を策定しました。内容は市ホームページに掲載していますのでご覧ください。

問合せ 市教育総務課総務係

人吉のど自慢大会 参加者募集

INVITATION

10月6日(日)
午後1時30分

開演 午後1時30分
場所 カルチャーパレス小ホール

出場資格 16歳以上の人吉球磨在住の方(子どもは親子ペアであれば可。プロ経験のある方を除く)
発表曲 1人1曲2コーラス(2番まで)。出場決定後の曲の変更はできません。



講座・教室

市認定保育サポーター 養成講座

子育てに関する専門的な内容を学びます。講座終了後は子育て支援の場で活動することもできます。

日時 8月24日(土) 午前10時～午後4時
8月31日(土) 午前10時～午後4時
9月7日(土) 午前10時30分～午後3時30分

場所 市役所3階第2会議室ほか

対象者 子どもが好きで子育てに関わる活動をしてみたいと思っている方など

受講料 無料

申込締切 8月20日(火)

※詳しくはお問い合わせください。

申込・問合せ 市福祉課児童福祉係

「イクメン講座」で 子育てがアップ!

お父さんのための子育て講座です。

期日 8月18日(日)

時間 午前10時～正午

ひとり親を応援! 日商簿記3級講習会

ひとり親家庭の母・父、寡婦の方を対象とした講習会です。

日程 9月7日(土)～11月9日(土)の毎週土曜日、計10回

時間 午前9時～午後4時30分

場所 アビリティースクール・マリオネット(熊本市中央区神水2丁目2・20)

内容 日商簿記3級検定合格を目指す

定員 25人程度(多数の場合)



場所

ほっとステーション九ちゃんクラブ(九日町)

テーマ 知っててよかった! 子どもの体作り

講師 健康運動指導士・中濱幸浩氏

対象者 0～5歳児と父親・祖父母

募集人員 10人程度(要予約)

申込・問合せ ほっとステーション九ちゃんクラブ(☎9566)

自衛官採用試験

TEST

【防衛大学校(推薦)】
受験資格 高卒(見込み含む)
21歳未満の方※高等学校長の推薦が必要
受付期間 9月5日(木)～9日(月)

【防衛大学校(総合選抜)】
受験資格 高卒(見込み含む)
21歳未満の方
受付期間 9月5日(木)～9日(月)

一次試験日 9月28日(土)

【防衛大学校(一般・前期)】
受験資格 高卒(見込み含む)
21歳未満の方
受付期間 9月5日(木)～30日(月)

一次試験日 11月9日(土)・10日(日)



「くまもと米粉甲子園」 参加募集

県では、高校生が考案する県産米粉を使用した料理レシピを募集します。優秀作品は商品化・販売につながります。

参加対象 県内の高校生

募集期限 9月10日(火)

※詳しくは、県ホームページから「くまもとの米粉」で検索してください。

問合せ 県農産課(☎096・333・2388)

催し物

EVENT

最近新聞やテレビでよく聞くTPP(環太平洋戦略的経済連携協定)について学んでみませんか。

【防衛医科大学校看護学科学科生(自衛官コース)】
受験資格 高卒(見込み含む)
21歳未満の方
受付期間 9月5日(木)～30日(月)

一次試験日 10月19日(土)

※詳しくはお問い合わせください。

問合せ 自衛隊熊本地方協力本部人吉地域事務所(☎4704)

健康

健康

【人吉鉄工団地】
午前10時～正午

【人吉総合病院】
午後1時～4時

※400ミリ献血にご協力ください。

問合せ 市保健センター健康増進係

愛の献血

愛の献血

【人吉鉄工団地】
午前10時～正午

【人吉総合病院】
午後1時～4時

※400ミリ献血にご協力ください。

問合せ 市保健センター健康増進係



「おでかけ九ちゃん」へ 遊びに来ませんか?

九ちゃんクラブ「ふれあい広場」があなたのまちへ出張します。子育て中の皆さん、お気軽にお越しください。

期日 8月21日(水)

時間 午前10時30分～正午

場所 中原コミセン

内容 外遊び「シャボン玉遊び」

対象 おおむね3歳未満の乳幼児とその保護者

申込・問合せ ほっとステーション九ちゃんクラブ(☎9566)

期日 8月23日(金)
午前10時～

場所 アンジェリク平安演題 「いまさら聞けないTPP」

講師 ルナ・オーガニック・インスティテュート主宰、料理家 安田美絵氏

対象者 農家、TPPに関心がある方

参加料 無料

問合せ 人吉市農家振興組合長連絡協議会事務局(市農業振興課内)



8月の行事カレンダー

1(木)	広報配布、かがやきづくりトーク(大野町公民館)
2(金)	
3(土)	ゆうれい祭り(永国寺)
4(日)	鹿目の満まつり
5(月)	
6(火)	
7(水)	
8(木)	
9(金)	かがやきづくりトーク北(願成寺町公民館)
10(土)	
11(日)	夏えびす祭(九日町通り)
12(月)	
13(火)	
14(水)	
15(木)	第59回人吉花火大会(中川原公園、ふるさと歴史の広場)
16(金)	広報配布
17(土)	
18(日)	
19(月)	
20(火)	かがやきづくりトーク(上田代町公民館)
21(水)	
22(木)	
23(金)	TPPについての講演会(アンジェリク平安)
24(土)	
25(日)	
26(月)	
27(火)	
28(水)	かがやきづくりトーク(上原田地区活性化センター)
29(木)	
30(金)	
31(土)	

※CP: カルチャーパレス、SP: スポーツパレス

わが家の愛のドル

3歳までの子どもの写真募集中!
 応募・問合せ
 〒868-8601 人吉市麓町16
 総務課秘書広報係
 (☎22-2111 内線 2208)
 Eメール
 soumu@city.hitoyoshi.lg.jp

連絡先を
忘れずに



もりはら たくみ
森原 匠ちゃん
3歳 (九日町)
平成22年4月10日生
勝己パパ・優子ママ

パイロットになって、
トーマスに乗りに行き
ます!



しまさき れおん
島崎 伶音ちゃん
2歳 (下原田町)
平成22年12月25日生
幸三パパ・舞子ママ

ヤンチャ坊主です☆お
しゃべり上手になったよ
♪



しまさき るな
島崎 琉那ちゃん
1歳 (下原田町)
平成24年6月25日生
幸三パパ・舞子ママ

元気いっぱい成長中
です♪

Welcome to library
ようこそとよかんへ!

月下上海



山口 恵以子 / 文藝春秋

新刊案内(7月の新刊から)

一般

スキャンダルを逆手にとり
人気画家にのしかかった財
閥令嬢・八島多江子は、戦
時統制下の日本を離れ、上
海に渡った。謀略渦巻く上
海で、多江子は4人の男と
出会い、やがてスパイ活動
に巻き込まれていく。第20
回松本清張賞受賞作。



人吉市図書館

場所: 人吉カルチャーパレス内
 開館日: 火曜日～日曜日、祝日
 休館日: 月曜日(祝日に当たる
 場合は、その翌日)、年末年始
 (12月29日～1月3日)

8月の休館日
5日、12日、19日、26日

問 図書館 ☎24-3518

10分で読める友だちのお話



横山 洋子 / 学研教育出版

児童

友だちの乳歯が先に抜け、
うらやましくて「うそ」を
ついてしまったお話や、迷
子の子犬を拾ったことで
「苦手だな」と思っていた
子と仲良くなったお話、山
で出会った不思議な友だち
のお話など10作品を収録。
朝の10分読書に最適です。

傷物語



西尾 維新 / 講談社



矢黒町 田中 文弥さん

阿良々木暦は、「怪異」と
いう存在によって悩まされる
人々を助ける高校生。「傷物
語」は、暦が初めて「怪異」
に出会い一人戸惑っていた
時、偶然通りかかった「怪異」
の専門家と一緒にその事態を
收拾していくお話です。
この本はシリーズ3作目
ですが、この話から読み始める
のも面白いと思ひ、お勧めし
ました。僕は無類のアニメ好
きで、このシリーズのアニメ
を見て原作が気になり読み始
めました。文章の書き方や
表現の方法が面白く、すぐに
全巻読み終えてしまいました。
夏休みも中盤にさしか
かってきたところで、暇など
きは図書館でこの本を読んで
みてはいかがですか?

この本
よかばい!

今月の紹介者

高齢者の見守り

悪質業者は高齢者を狙っています

高齢者の消費者トラブルには
①だまされたことに気がつきにくい。
②被害にあっても誰にも相談しない、
あるいは相談できない。
などの特徴があります。

【事例①】
見慣れない人物がAさん夫婦の住む
家屋に出入りしていたので、近所の方
が声をかけたところ、訪問してきた業
者との間で300万円の屋根改修工事
の契約をしていた。しかしAさん夫婦
も不信に思うところがあり、解約した
いとの事だった。

▼気づきと対応ポイント
周囲の具体的な声かけで被害に気付
く事があります。本人の意思を尊重し
ながら再考を進めることも大切です。
頻繁に業者が出入りしている場合、
複数の業者から契約させられている可
能性もあります。

【事例②】
町内のデイサロンでの参加者の会話
で、最近地域にやってきた業者が、会
場に人を集めて無料で日用品を配って

いることが話題になった。するとBさ
んが、「会場で70万円の磁気マットレ
スを購入してしまったが、解約したい」
と打ち明けた。

▼気づきと対応ポイント
催眠商法と呼ばれる手段です。冷静
になって初めて失敗に気がきます。い
そいそと楽しそうに出かける回数が増
えたときには、定期的に業者のところ
へ出かけている可能性もあります。
タイミングをみて声をかけてくださ
い。また落胆の表情が見られる方には
優しく声をかけてください。

周りの方の見守りが高齢者の
消費者トラブルを防ぎます

悪質商法に1人で対処することは、
高齢者には荷が重過ぎます。そんなと
き頼りになるのが近所や周りの方たち
です。家族をはじめお隣さんや民生委
員やヘルパー、ケアマネージャーの方
などの見守りや声かけが、悪質商法を
見抜き、撃退する力となります。

はい、こちら
消費生活
センター
です

Consumption life center
人吉市消費生活センター
☎22-2111内線 1215・1216

波瀾万丈! 相良清兵衛伝

第一回 「初陣! 水俣城合戦」

国宝となっている青井阿蘇神社
の建て替えを行ったことで知られ
る相良清兵衛。彼は相良家存続の
立役者とも言われています。今号
から、その生涯を紹介します。

清兵衛は戦国の世の永禄11年
(1568年)に生まれ、江戸時
代前期の明暦元年(1655年)
に88歳で生涯を閉じた。当時とし
ては相当の長寿である。多くの功
績を挙げ、相良家家老の地位まで
上り詰めた清兵衛。しかし最後は
藩主との権力争いに敗れ、遠く
弘前藩(現在の青森県)への流罪
に。その地で一生を終えるという
波瀾万丈に満ちた生涯であった。

清兵衛が歴史の表舞台に登場す
るのは、天正5年(1577年)。
この年の3月、相良家重臣・犬童
頼安は嫡子・軍七を伴い水俣城代
として赴任する。この軍七こそ、

のちの清兵衛の若き姿であった。
時に軍七10歳。軍七は父・頼安
のそばで水俣城の防衛に当たり、
初陣を果たす。当時、相良家は領
国拡大を目指す島津家と激しくせ
めぎあい、水俣城はその最前線
であった。

天正9年(1581年)春以降、
新納忠元を大将とする島津軍が水
俣城を包囲。激しい籠城戦が繰り
広げられる。水俣衆の活躍なども
あり抵抗を続けた相良軍だが、結
局八代城にいた相良家当主・義陽
の決断により、水俣城を明け渡す。
相良家は島津家に降伏すること
になった。頼安や軍七の無念はいか
ほどのものであったろうか。

水俣城はその後加藤清正が改
修。現在、城跡は城山公園となっ
ているが、中世水俣城の面影をし
ぶことは難しい。

水俣城跡古井戸
城跡の古井戸(のちの加藤氏時代の
もの)

問 市歴史遺産課 (☎22-2324)

人吉城歴史館では今秋に特別展「波瀾万丈! 相良清兵衛伝」開催を予定しています。



市長の部屋

ひと好し ちよつといい話

「先手あいさつ明るい笑顔、傘一本お茶一杯運動」を広げましょう

From the Mayor

毎日が猛暑続きで、「ぬつかですなえ」が合言葉になりました。皆さん熱中症対策は大丈夫でしょうか。室内にいても熱中症を引き起こしますので、こまめに水分補給を行いましょ。

ところで7月は雨が降らず水不足が心配されましたが、月末に雨が降ってくれました。天の恵みに感謝ですね。さて、または夏祭り一色です。いろいろな町内にお邪魔しますが、皆さん、親戚が来たかのように歓迎してくださります。ありがたいことです。祭りといえば、かき氷、焼き鳥、焼きそばが定番ですが、なかには「ころもか！」とうなるような一品もあり、焼酎や会話とともに顔がほころびます。市内の夏祭りは、下林町前村のお薬師さん、鍛冶屋町の多子塔公さんに始まり、ゆうれい祭り、鹿目の滝まつり、水天宮、夏越さん、花火大会と続き、最後に鬼木の夏祭りで終わりとなります。夏だけで実に、50の町内・地域で祭りが行われます。町内役員の皆さんや子ども会、女性部の皆さんの奮闘は、吹き出る汗を見るたび頭が下がります。ほんとうにごつつおになんまずなあ。



安全・安心な生活に……。

市民みんなが使える補助金

市には、市民の皆さんの安全・安心な生活を支援するためにさまざまな補助金制度があります。該当する補助金がありましたら、ぜひご活用ください。内容などでご不明な点は、担当課へお気軽にお問い合わせください。

補助金名	補助金の内容	補助率など	問合せ(内線)
1 生ごみ処理容器・処理機設置補助金	生ごみ処理容器・処理機(電気式)の購入費の一部を補助します。	2分の1 【限度額】 容器: 3千円、 処理機: 3万円	環境課 (2711)
2 私道等整備補助金	一般交通の用に供している私道などの整備工事(舗装、側溝等排水施設新設工事)をする方に対して補助を行います。	2分の1 【補助額】 10万円~80万円	道路河川課 (2415)
3 戸建木造住宅耐震診断補助金	昭和56年5月31日以前に建てられた木造住宅を対象に、耐震診断経費の一部を補助します。	3分の2 【限度額】 12万9,000円	都市計画課 (2435)
4 戸建木造住宅耐震改修補助金	「戸建木造住宅耐震診断補助金」で耐震診断をした結果、上部構造評点が1.0未満と評価された住宅を耐震改修する際の経費の一部を補助します。	2分の1 【限度額】 150万円	都市計画課 (2435)
5 住宅リフォーム促進補助金	市に登録している施工業者を使って市内の既存住宅をリフォームする場合に、その経費の一部を補助します。	4分の1 【限度額】 20万円(うち2分の1は商品券)	都市計画課 (2435)
6 浄化槽設置整備補助金	公共下水道事業計画で定めた区域以外や公共下水道整備に相当な期間を要する区域に、浄化槽を設置しようとする方、浄化槽の設置に併せて既設のみなし浄化槽を撤去しようとする方に対して補助を行います。	【補助額】 33万2,000円~ 73万8,000円	下水道課 (6124)
7 高齢者・障害者住宅改造助成	在宅の要介護など的高齢者や重度の身体障がい児・者、知的障がい児・者がいる世帯に対し、住宅改造に必要な経費を助成します。	3分の2~ 3分の3	高齢者支援課 (1239) 福祉課 (1144)
8 敬老祝金支給	米寿(88歳)を迎えられた高齢者に、お祝い金を支給します。対象者には市からお知らせします。	【交付額】 2万円	高齢者支援課 (1232)

市役所代表 (☎ 22-2111)

※予算の範囲内での受け付けになります。利用される場合はお早めに。
※上記のほか、それぞれに要件などがあります。詳しくは担当課へお問い合わせください。

みなさんからのおたより

このコーナーでは皆さんからのお便りを紹介します。

札幌へ一人旅をした時

道に迷ってしまい地図を眺めていたところ、若い女性が「どちらをお探ですか?」と声をかけてくれました。その女性は「昼休みなので一緒に歩いて行きましょう」と、5分ほどでしたが会話をしながら目的地まで連れていってくれました。見知らぬ私に声をかけてくれた優しさ感激しました。

翌日はタクシーを利用したのですが、タクシーを降りるときに運転手さんから「北海道はまだまだ冷えるから、風邪ひかないように」と一声。たった一言だったのですが、なんだか嬉しい気持ちになりました。

旅の思い出として、名所は写真をいっぱい撮りたいと見

このページへの市民の皆さまからのおたよりをお待ちしています。

広報ひとよしを読んだ感想や人吉への思い、あなたのまわりで起こった身近な出来事などを書いてお送りください。

◎あて先
〒868-8601
人吉市麓町16番地
総務課秘書広報係 まで
Eメール
soumu@city.hitoyoshi.lg.jp
※住所、氏名(ペンネーム可)、
年齢、性別を記入してください。

編集後記

「SLが走っているなんて!」人吉に帰ってきた3年前の夏、初めてSL人吉を見た私はとても驚き、感動しました。あれから3年、初めての乗車。撮影を兼ねてということもありましたが、興奮して座席には座らず、車内をうろろう……。そして撮影や取材を進めるにしたがって「このアングルがかっこいいな」「次はあの場所で撮ろう」「機関士の方と話してみたい」などSLのことが頭を離れません。今回の取材で少し「鉄ちゃん」に近づいた気がしました。

今月の表紙

SL人吉のお出迎えに参加中の球磨工業高校生
夏休み期間中のSL人吉のお出迎えに球磨工業高校の生徒が初参加。りりしい武者姿は、いつもの制服よりも似合っている!? (写真は特別に許可を得て線路内で撮影)

第59回

人吉花火大会

平成25年
8月15日(木)

※荒天の場合は
8月23日(金)に延期

時間 午後7時30分～午後9時

観覧会場 中川原公園及び
人吉城跡ふるさと歴史の広場



夏目友人帳

緑川ゆき原作漫画「夏目友人帳」は月刊「LaLa」(白泉社)にて連載中!
© 緑川ゆき・白泉社 / 「夏目友人帳」製作委員会

コミックス
第1巻～第16巻
発売中!

◆主催 / 熊本県人吉市・人吉商工会議所 ◆後援 / 熊本日日新聞社・RKK・一般社団法人人吉温泉観光協会

当日の交通規制

- 水の手橋 午後4時～10時 全面通行止め
- 大橋・大手橋 午後6時～10時 車両通行止め

※そのほか、会場周辺でも交通規制を行います。皆さまのご理解とご協力をお願いします。

【問合せ】

人吉商工会議所 (☎22-3101)
市観光振興課 (☎22-2111内線5143)

▶来たときよりも美しく! 翌朝6時からクリーン人吉運動早朝清掃!!